

KÁROLI GÁSPÁR REFORMÁTUS EGYETEM

ADATKEZELÉSI TÁJÉKOZTATÓJA

A "SZÓTÁRHASZNÁLATI SZOKÁSOK FELMÉRÉSE"

C. KUTATÁSHOZ

v. 1.1.

2025.12.11.

AZ ADATKEZELÉS RÖVID LEÍRÁSA

A Károli Gáspár Református Egyetem (továbbiakban: KRE vagy Adatkezelő) IKT Kutatóközpontja kutatást valósít meg az Egyetem Angol Nyelvészeti Tanszékén, valamint a Német Nyelv és Irodalom Tanszékén végzett, volt hallgatói körében. A 2025/2026 tanévben esedékes kérdőíves felmérést online interjúk egészítik ki.

A kérdőív válaszok elemzése kizárólag összesített formában valósul meg, egyéni szinten elemzés nem történik. Az Adatkezelő az interjúkról felvételt készít, melyből anonim módon átirat készül.

A kérdőíves adatfelvétel a Microsoft Forms, az online interjú a Microsoft Teams felületen valósul meg.

A kérdőíves adatfelvétel eredményei és az átirat alapján tudományos tanulmány, publikáció készülhet. Az elkészült produktumok anonimizáltak, személyes adat kezelése nem történik, a kutatásban részt vevő személyek beazonosítása semmilyen formában nem lesz lehetséges. Az elkészült produktumok része vagy egésze megjelenhet szakmai cikkekben, folyóiratokban.

A kutatás lebonyolítása kapcsán személyes adatok kezelésére kerül sor. Az adatkezelési tevékenység során az Adatkezelő különös figyelmet fordít arra, hogy az adatkezelés érintettjeinek személyes adatait a természetes személyeknek a személyes adatok kezelése tekintetében történő védelméről és az ilyen adatok szabad áramlásáról szóló 2016/679. Európai Parlament és Tanács rendeletének (a továbbiakban: [általános adatvédelmi rendelet vagy GDPR](#)) megfelelően kezelje. Az adatkezelés körülményeiről e dokumentumban nyújtunk előzetes tájékoztatást az érintetteknek.

AZ ADATKEZELÉSI TEVÉKENYSÉG CÉLJA(I)

Az adatkezelési tevékenység célja a „szótárhasználati szokások felmérése” c. kutatás lebonyolítása.

Az Adatkezelő az online interjú alkalmával készülő felvételt kizárólag kutatási célra használja (átirat készítése és elemzése). A felvételt a későbbiek során semmilyen formában nem használja fel.

AZ ADATKEZELÉSI TEVÉKENYSÉG JOGALAPJA

Az adatok kezelésének jogalapja az érintett önkéntes hozzájárulása az adatkezeléshez [az általános adatvédelmi rendelet [GDPR 6. cikk (1) bekezdésének a) pontja].

Amennyiben „A kezelt személyes adatok köre” című rész 2. pontjában részletezett adatok különleges adatoknak minősülnek, úgy azokat az általános adatvédelmi rendelet 9. cikk (2) bekezdésének a) pontja alapján (az érintett kifejezett hozzájárulása) kezeljük.

A hozzájárulás bármikor visszavonható a lenti elérhetőségeken. A hozzájárulás esetleges visszavonása nem érinti a hozzájáruláson alapuló, a visszavonás előtti adatkezelés jogszerűségét.

A hozzájárulást az érintett a tanulmányi ügyintézők által a részére megküldött űrlapon adhatja meg. A hozzájárulás megadásának hiányában a személyes adatokat is tartalmazó válaszok nem kerülnek továbbításra a kutatást végző szervezeti egység részére.

A KEZELT SZEMÉLYES ADATOK KÖRE

Az adatkezelési tevékenység során az érintett alábbi személyes adatait kezeljük:

1. A kérdőíves adatfelvétellel összefüggésben:
 - a) az érintett e-mail címe,
 - b) az érintett neve,
 - c) az érintett életkora,
 - d) az érintett végzettsége,
 - e) az érintett által végzett nyelvi szakok elvégzésének helye és formája,
 - f) a diploma megszerzésének éve,
 - g) nyelvismeretre vonatkozó egyéb adatok.
2. Az online interjú lebonyolításával és felvétel készítésével összefüggésben:
 - a) Az érintett e-mail címe, e-mail kliens által megjelenített neve,
 - b) az érintett szótárhasználati szokásaira vonatkozó adatok (mely szótárt, keresőmotort, vagy gépi fordítóeszközt használ),
 - c) az érintett döntését befolyásoló tényezők, érintett prioritásai,
 - d) az érintett képzésének szótárhasználatra vonatkozó információi, személyes szótárhasználati módszerekre vonatkozó információk,
 - e) az érintett szótárhasználati szokásainak változásai, változást befolyásoló események, személyek
 - f) az érintettnek egyedi szempontjai a mesterséges intelligencia eszközök használatához kapcsolódóan,
 - g) az érintett szótárhasználattal összefüggő tapasztalatai és szótárként használható eszközökkel szembeni elvárásai.

**ADATKEZELŐ MEGNEVEZÉSE, ELÉRHETŐSÉGEI, KÉPVISELŐJE ÉS AZ
ADATVÉDELMI TISZTVISELŐNEK AZ ELÉRHETŐSÉGEI**

Adatkezelő megnevezése: Károli Gáspár Református Egyetem
Székhely és levelezési cím: 1091 Budapest, Kálvin tér 9.
Telefonszám: +36 (1) 455 9060
E-mail cím: rektori.hivatal@kre.hu
Képviselő: Prof. Dr. Trócsányi László Henrik rektor
Adatvédelmi tisztviselő neve: Dr. Molnár Péter
E-mail cím: adatvedelem@kre.hu

AZ ADATKEZELÉST VÉGZŐ SZERVEZETI EGYSÉG(EK)

Az adatkezelést végző szervezeti egység:
Adatkezelést végző szervezeti egység neve: A KRE IKT Kutatóközpontja.
A szervezeti egység képviselője: Dr. habil. Dringó-Horváth Ida
Elérhetősége: dringo.horvath.ida@kre.hu

A SZEMÉLYES ADATOK MEGISMERÉSÉRE JOGOSULTAK

A kezelt személyes adatokat a kutatást végző kutatócsoport, valamint az Adatfeldolgozók jogosultak megismerni.

IGÉNYBE VETT ADATFELDOLGOZÓ(K) ADATAI

Az adatkezelési tevékenység során az alábbi adatfeldolgozók igénybevétele kerül sor:
Az adatkezelési tevékenység során a Microsoft Forms és Microsoft Teams szoftvercsomagokat üzemeltető Microsoft Corporation igénybevétele történik, így módon a Microsoft Corporation adatfeldolgozónak minősül. Az adatfeldolgozó adatkezelési gyakorlatáról az alábbi weboldalon olvashat: <https://privacy.microsoft.com/hu-hu/privacystatement>

Microsoft Forms szolgáltatás tájékoztatását az alábbi weboldalon találja:
<https://support.microsoft.com/hu-hu/office/adatv%C3%A9delem-%C3%A9s-megfelel%C5%91s%C3%A9g-9c1e3d75-1ae3-4587-adf6-616ed694e440>

A Microsoft Teams szolgáltatás tájékoztatását az alábbi weboldalon találja:
<https://www.microsoft.com/hu-hu/microsoft-teams/security>

KÜLSŐ ADATTOVÁBBÍTÁSRA VONATKOZÓ INFORMÁCIÓK

Külső adattovábbításra – ide nem értve az adatfeldolgozó részére történő továbbítást – nem kerül sor.

**AZ ADATOK MEGŐRZÉSÉNEK, TÖRLÉSÉNEK IDEJE, VAGY AZ IDŐTARTAM
MEGHATÁROZÁSÁNAK SZEMPONTJAI**

Az adatokat a hozzájárulás visszavonásáig őrizzük azzal, hogy:

A készített felvételt legkésőbb az anonimizált leirat elkészítése után, de legkésőbb az azt feldolgozó tanulmány megjelenéséig töröljük.

A kérdőívben felvett adatokat azok kiértékeléséig, de legfeljebb az adatfelvétel lezárultát követően 120 napig őrizzük meg.

A kutatásban történő részvétel önkéntes. Az érintett bármikor kiléphet a kutatásból, s kérheti adatainak törlését. Ez esetben az adatok törléséről a kutatást végző haladéktalanul gondoskodik.

AZ ÉRINTETTEK KÖRE

Azon természetes személyek, akik az Egyetem Angol Nyelvészeti Tanszékén, valamint a Német Nyelv és Irodalom Tanszékén szereztek diplomát.

AZ ADATOK FORRÁSA (AZ ÉRINTETT VAGY MÁS ADATKEZELÉS)

A kezelt adatok forrása az érintett.

AZ ADATKEZELÉS MÓDSZERE

Az adatokat elektronikusan kezeljük.

ADATBIZTONSÁGI INTÉZKEDÉSEK ÁLTALÁNOS LEÍRÁSA

Az adatbiztonsági intézkedések tekintetében a KRE Szervezeti és Működési Szabályzat I. Szervezeti és Működési Rend I.13. Informatikai Szabályzatában (<http://www.kre.hu/portal/index.php/home/szabalyzatok.html>) és a KRE Szervezeti és Működési Szabályzat I. Szervezeti és Működési Rend I.5. Adatkezelési és Adatvédelmi Szabályzatában (a továbbiakban: KRE Adatvédelmi Szabályzat) (<http://www.kre.hu/portal/index.php/adatvedelem.html>) foglaltak az irányadóak.

AZ ÉRINTETTI JOGOK GYAKORLÁSÁRA BIZTOSÍTOTT ELÉRHETŐSÉGEK

Az érintett a jogait bármilyen kommunikációs csatornán (papíralapon, személyesen, elektronikus úton) tudja gyakorolni az egyetem székhelyén, postai címén, illetve az adatvedelem@kre.hu e-mail-címen keresztül. Az érintetti jogokról bővebben a KRE Adatvédelmi Szabályzatának IV. fejezetében tájékozódhat (<http://www.kre.hu/portal/index.php/adatvedelem.html>).

HARMADIK ORSZÁGBA TÖRTÉNŐ ADATTOVÁBBÍTÁSRA VONATKOZÓ INFORMÁCIÓK

Az adatkezelési tevékenység során harmadik országba történő adattovábbításra nem kerül sor.